



# VEREINSPOST

DTV & TV STUDEN

Turnen für Alle

**1/2020**

[www.dtvstuden.ch](http://www.dtvstuden.ch)

[www.tvstuden.ch](http://www.tvstuden.ch)

# Inhaltsverzeichnis

Prolog .....	2
Veränderung im Redaktionsteam .....	3
Übersicht .....	3
Jahresbericht Präsident TV Studen .....	5-6
Plausch Hornussen vom 18.10.19 .....	8-9
Fleissauszeichnungen 2019 Männer 2 .....	10
Geburtstage .....	11
Jugileiterbericht 2019 .....	12-13
Schlusshöck DTV vom 11.12.2019 .....	14
Verbinde die Punkte .....	15
Fondue-Essen MR2 im Waldhaus Studen .....	16-19
Ferienübersicht .....	19
Fleissauszeichnungen, Vereinsmeisterschaft 2019 MR1 .....	20
Jahresbericht TV Aktive 2019 .....	23-24
Sudoku .....	25
Jahresbericht 2019 - MR2 .....	27-28
99. Seel. Veteranen-Tagung .....	30-31
Tätigkeitsprogramm 2020 DTV Studen .....	32
Tätigkeitsprogramm 2020 TV Studen .....	33-34
Merci .....	34
Weihnachts- und Schlusshöck Senioren .....	36
Jassmeisterschaft 2020 .....	39
Viel Spass beim Ausmalen .....	40
Korbball Trainingsweekend Mürren 2019 .....	42-43
Jugendseiten .....	44-45
Herbstausflug Seniorinnenriege .....	47
Eisig, dunkel, käsig... .....	49-51
Seniorinnenriege - Fleissauszeichnungen 2019 .....	53
Jahresbericht 2019 - Seniorinnenriege .....	54-55
Weihnachtsfeier der Seniorinnen .....	56
Bon Appetit .....	57
Jahresbericht 2019 Männer 1 .....	58-59
Winterwanderung der Senioren .....	62
Impressum .....	64



# Prolog

Liebe Turnerfamilie

Vor einigen Wochen drehten sich die beiden letzten Zahlen in der Jahresanzeige. Wir sind am Start der neuen „20er-Jahre“ angelangt und blicken gespannt auf das kommende Jahrzehnt voraus. Solche Jahreswechsel bringen jeweils neue Chancen und Möglichkeiten.

Auch für unsere beiden Vereine startete ein neuer Abschnitt. Sowohl im Damenturnverein wie auch im Turnverein gab es auf die beiden Generalversammlungen hin Änderungen im Vorstand und bei den jeweiligen Leiterteams. Zudem kamen neue Gesichter ins Team der Vereinspost. Solche Umgestaltungen sind wichtig und bringen frischen Wind in das Vereinsleben.

Die Tätigkeitsprogramme vom DTV und TV sind auch für's 2020 vollgepackt und den Mitgliedern der jeweiligen Vereine bereits bestens bekannt. Es stehen wiederum viele spannende Anlässe für Jung und Alt vor der Tür. Wann genau das Seeländische Turnfest in Täuffelen oder das 50 Jahre Jubiläum der Mädchen- und Jugendriege stattfindet, könnt ihr auch diesem Heft entnehmen.

Nun wünsche ich euch viel Spass beim Lesen unserer Vereinspost und für das neue Jahrzehnt nur das Beste!

Damian Gnägi



**Das Redaktionsteam wünscht euch trotz schwieriger  
Zeit ganz schöne Ostertage. Bleibt gesund!**

## Veränderung im Redaktionsteam

Wir möchten uns bei folgenden Mitgliedern bedanken, die ihr Amt an der diesjährigen Generalversammlung abgegeben haben:

Anita Krebs, Präsidentin DTV Studen

Rosmarie Burri, Verantwortliche Berichte DTV Seniorinnen

Lara Jobin, Verantwortliche Berichte DTV Aktive

Robert Kunz, Verantwortlicher Berichte TV Senioren

**Für eure tatkräftige Unterstützung in den letzten Jahren ein grosses MERCI!**

Glücklicherweise ist mit folgenden Mitgliedern unser Team wieder komplett:

Claudia Christen, Präsidentin DTV Studen

Anita Krebs, Verantwortliche Berichte DTV Seniorinnen

Céline Rufenacht, Verantwortliche Berichte DTV Aktive

Andreas Schneider, Verantwortlicher Berichte TV Senioren

**Wir freuen uns sehr, euch im Team zu haben!**



**MERCI für eure Unterstützung!**

### ÜBERSICHT

- Druck: Sutter Druck AG, Grindelwald
- Auflage: 1. Ausgabe 375 Exemplare
- Erscheint: Viermal jährlich jeweils im März, Juni, September, November
- Abgabe: Gratis an alle Mitglieder, Inserenten und die 4. Ausgabe an alle Haushalte in Studen
- Finanzierung: Inserenten **!VIELEN HERZLICHEN DANK!**

• Liebe Mitglieder, bitte berücksichtigt unsere treuen Inserenten. Auf der Homepage vom DTV und vom TV findet ihr unter der Rubrik Vereinspost eine Auflistung. MERCI!



BEI UNS ABHOLBEREIT

**DEINE NÄCHSTE  
LIEBLINGSJEANS**

3500 JEANS · 15 MARKEN  
GRÖSSE 25 - 56

[www.derjeansladen.ch](http://www.derjeansladen.ch) Dammweg 6 2557 Studen



## Ihr Partner für alle Versicherungs- und Vorsorgefragen

Gerne beraten wir Sie.

AXA  
Hauptagentur Ruedi Hirsbrunner  
Hauptstrasse 13  
3250 Lyss  
Telefon 032 387 88 77  
[AXA.ch/lyss](http://AXA.ch/lyss)



**Ruedi Hirsbrunner**  
Mobile 079 251 03 47  
[ruedi.hirsbrunner@axa.ch](mailto:ruedi.hirsbrunner@axa.ch)



**Reto Hirsbrunner**  
Mobile 079 331 68 65  
[reto.hirsbrunner@axa.ch](mailto:reto.hirsbrunner@axa.ch)

# Jahresbericht Präsident TV Studen

Es ist immer gleich, im Nachhinein sagt man „wie schnell dieses Jahr doch wieder rum ist...“. Warum das so ist, werde ich später auflösen.

Dieses Jahr wird an der GV nur noch der Jahresbericht des Präsidenten vorgelesen, was aber nicht heisst, dass dieser nun 8-10 Seiten lang sein darf. Keine Angst, mir ist nur zu gut bewusst, dass lange Berichte in der Turnerei etwa gleichbedeutend sind, wie zu viel Salz in der Suppe. Deshalb werde ich versuchen, meinen Bericht auf das Wesentliche zu beschränken. Übrigens werde ich in meinem Bericht auch keine Resultate erwähnen, das ist Sache der Leiter, denn ihre Jahresberichte werden nach wie vor in der Turnerpost veröffentlicht.

Wo soll ich beginnen, ach ja, kaum zu glauben, aber bereits im Januar wird über das vergangene Soirée abgerechnet. Und kurz darauf steht bereits die GV wieder vor der Türe, ja, da ist der Vorstand und vor allem der Presi gefordert. Sind alle Daten bekannt, gibt es Änderungen, habe ich an alles gedacht, Geschenke für Ehrungen bereit? Die Vorbereitungen laufen auf Hochtouren und am Schluss .....alles OK.

Was viele nicht wissen...bereits im März sitzt die Soirée-Gruppe zusammen, um das neue Programm für unser nächstes Soirée „herauszudüffeln“.

Aber auch die Senioren sind bereits aktiv, neben der Turnerei prägen Wanderungen und gesellige Anlässe ihr Vereinsleben. Aber nicht nur das, die jungen Turner bestreiten nun ihre ersten Wettkämpfe, wie Unihockey oder „schnäuschte Seeländer“. Hier gilt meine besondere Anerkennung den Leitern, denn an Anlässen vom Morgen bis am Abend um die jungen Knöpfe mit den Eltern zu sein, ist keine einfache Aufgabe und strapaziert vor allem die Nerven. Das erlebe ich jeweils selber, wenn ich am Jugitag dabei sein darf.

Parallel zu all dem, sind alle Riegen fleissig am Turnen. Bei den Aktiven und Männer 1 ist es schon bald soweit, ab Frühling heisst es dort Üben fürs Turnfest. Top Resultate sind dann der Lohn für das aufopfernde Trainingsprogramm.

Besondere Freude bereiteten uns im vergangenen Jahr bestimmt die jungen Korbballspieler mit ihren grossen Erfolgen. Auch unsere Nati B Spieler haben es wieder geschafft, sich in der zweithöchsten Liga zu halten. Bravo! Daneben, und das darf nicht vergessen werden, sind unsere fleissigen Helfer und Helferinnen der Turnerpost am werken. Berichte einsammeln, redigieren und zusammenstellen. Ein nicht ausser Acht zu lassender Aufwand.

Unser lustiges und abwechslungsreiches Leiter- und Vorstandessen möchte ich natürlich auch erwähnen. Auch wenn es beim „Mauersprung“ kleine Schrammen gab, überwogen die Geselligkeit und das feine Essen. Super, Merci!

Letztes Jahr war für den TV Studen besonders intensiv, haben wir doch Statuten und Finanzhaushalt komplett überholt und an der a.o. GV vom 13.9.2019 genehmigt. Da waren Teams in ausserordentlicher Mission, des Öffteren mit Sitzungen und Besprechungen beschäftigt. Eine intensive und aufwendige Arbeit, die wir schlussendlich mit gutem Abschluss zu Ende bringen konnten.

Mit rasanten Schritten ging es dann auf unsere Soirée's zu. Die ersten Sitzungen gehören bereits der Vergangenheit an, und schon mussten Koordinatoren, Soirée-Gruppe, Spartenverantwortliche und Leiter wieder alles geben, damit wir erneut tolle und abwechslungsreiche Abendunterhaltungen erleben durften. In diesem Jahr besonders aufwendig, da wir es nach jahrelangen Diskussionen endlich geschafft haben, erstmals eine Nachmittagsvorstellung durchzuführen. Euch allen sei Dank!

Die Delegiertenversammlung und Jahresschlusshöcke runden danach das Jahr ab. Alle sind zufrieden und happy, dass nun ein paar Tage ausspannen und relaxen angesagt sind.

Und hier die Antwort, warum alles immer so schnell „über die Bühne“ geht. Ganz einfach, Abwechslung, Spannung, Vielfältigkeit und Kameradschaft sind die verantwortlichen Schlagwörter, dass ein Turnerjahr wie im Fluge vorbeigeht. Wir sind kein Fitnessklub, bei dem man nur konsumiert, es muss ein Geben und Nehmen sein. Dafür möchte ich allen Beteiligten, welche diese Philosophie auch leben, meinen herzlichen Dank aussprechen.

Macht weiter so, dann werden wir auch in Zukunft noch viele gesellige und lustige Stunden miteinander verbringen können.

Mit diesen Worten wünsche ich Euch allen gute Gesundheit und noch viele schöne Momente im Turnverein Studen.

Eue Presi  
Didi Sturm

**monnier**  
**Grosses Mineral-Sortiment**  
**in Mehrweg-Glasflaschen**  
CH-2557 Studen  
Tel. 032 373 43 53  
[www.whiskytime.ch](http://www.whiskytime.ch)



Das Fachgeschäft  
das mich versteht.  
**Chien & Chat**  
Studen

Sägeweg 2, Tel 032 373 60 60



**SPÖRRI OPTIK**

Biel . Bienne . Nidaugasse 70 . Rue de Nidau 70  
[www.spoerrioptik.ch](http://www.spoerrioptik.ch)

## Plausch Hornussen vom 18.10.2019

Am Freitag, 18. Oktober, um 14:00 Uhr war es wieder soweit...Besammlung Hornusser-Haus beim Florida. 15 Seniorenturner und 1 Männer2 Turner fanden den Weg zum Hornusser-Platz, um einen gemütlichen Nachmittag zu verbringen. Wie üblich gab Ruedi einige Informationen zur Position und Haltung des Körpers, sowie der Handhabung des Schlagstockes beim Abschlag. Ruedi demonstrierte uns mit zwei, drei Abschlägen auf was zu achten ist, was beim Zuschauen gar nicht so schwierig schien. Danach versuchten einige das Abschlagen selbst. Um den Nouss zu treffen, war, wie sich herausstellte, doch nicht so einfach. Ein wenig zuviel Vor- oder Rücklage und der Schlag wurde völlig verzogen. Es gab aber auch einige Hüpfen zu sehen. Schade, dass sich nur wenige getrauten, einen Versuch mit dem Schlagstock zu wagen.

Inzwischen hatte Toni den Grill auf Touren gebracht und die Bratwürste goldbraun gegrillt. Mit Brot, Senf und einem Bier hatte die Verpflegung sehr gut gemundet. Bei diesem z`Vieri blieb noch genügend Zeit, um die guten oder weniger guten Streiche (Schläge) zu kommentieren. Es wurde viel geplaudert und diskutiert, sodass der Nachmittag schnell vorüber war. Wir liessen den gemütlichen Nachmittag ausklingen und beendeten den Plausch etwa um 17:30 Uhr. Die Getränke konnten von der Hornusser-Gesellschaft bezogen werden, was dem Peter, der als Kassier amtierte, zu bezahlen war. Bratwurst, Brot und Senf hat Hansruedi organisiert und einkassiert. Peter, Hansruedi, Ruedi und Toni, und allen die zum guten Gelingen dieses Plausches beigetragen haben, wurde an dieser Stelle ganz herzlich gedankt.

Danke Fritz für die tollen Fotos.

Res







## Fleissauszeichnungen 2019 Männer 2

1 offizielle Turnstunde pro Woche. Auszeichnung für Turnstundenbesuch mit bis max. sechs Absenzen.

Offiziell 37 Turnstunden

Rihs Ernst	0 Absenz
Dysli Peter	1 Absenz
Wirz Hansjörg	2 Absenzen
Hari Fred	3 Absenzen

*Witz: "Name"*

Kindergartenkind behauptet, es heisse  
"Pirschelbär".

Anruf bei den Eltern ergibt:  
Der Junge heisst "Pierre-Gilbert".



**Bigler**

**Peter Bigler AG**  
Malerei/Gipserei  
Brühlstrasse 23, 2503 Biel

**Büro/Filiale**  
Postfach 52, 2557 Studen  
Tel 032 373 51 13 // Fax 032 373 51 43  
info@peterbiglerag.ch  
[www.peterbiglerag.ch](http://www.peterbiglerag.ch)





Zum 75.	Ingold Otto	Geb. am 30.04.1945
Zum 80.	Hofmann Anton Hofer Walter	Geb. am 06.04.1940 Geb. am 31.05.1940
Zum 85.	Hauri Heinrich Leiser Erwin	Geb. am 17.04.1935 Geb. am 25.06.1935

## Jugileiterbericht 2019

Wie jedes Jahr beginnen wir das Jugijahr mit dem Fokus Unihockey. Mit verschiedenen Übungen versuchten wir den Jungs das Handwerk beizubringen. Für das Turnier in Ins konnten wir mit vier Mannschaften antreten. In der Kategorie A konnten die Jungs mit sehr hartem Einsatz den dritten Schlussrang erspielen. Die Jungs der Kategorie B konnten sogar den Sieg und somit den Pokal nach Hause nehmen. Unsere Jüngsten spielten in zwei Mannschaften der Kategorie E. Die etwas älteren konnten sich den vierten Schlussrang erspielen. Den Jüngsten glückte nicht alles und sie landeten auf dem 24. Schlussrang.

Nach dem Unihockeyturnier legten wir die Schläger auf die Seite und los ging es mit Volley und Korbball. Der Seeländische Jugendspieltag in Leuzigen stand vor der Tür. Mit einem Korbballteam U14 und sechs Teams Ball über die Schnur gingen wir nach Leuzigen. Das Wetter war nicht besonders wohlwollend und manch einer sehnte sich nach ein bisschen Sonne. Die Kinder trotzten aber dem Wetter und gaben ihr Bestes. Das starke Korbballteam dominierte seine Spiele und beendete das Turnier auf dem ersten Platz. Auch den sechs Ball über die Schnur Teams lief es gut. In allen Kategorien konnten sich die Teams in die Finalsiege kämpfen. Das Team der Kategorie A verpasste knapp einen Podestplatz. In der Kategorie B erspielte sich ein Team den zweiten und in der kleinsten Kategorie den dritten Schlussrang.

Zwischen den Jugi-Anlässen hatte der Korbballnachwuchs noch den Kantonalfinal. Das U14 Team zeigte viel Einsatz und wurde mit dem dritten Schlussrang belohnt, der leider nur knapp nicht für die Teilnahme an der Schweizermeisterschaft reichte. Ohne Auswechselspieler musste sich das U16 Team der Herausforderung stellen. Mit einem grandiosen zweiten Platz sicherten sie sich die Teilnahme an der Schweizermeisterschaft. Diese fand in Müntschemier statt. Das U16 Team erspielte sich den siebten Schlussrang. In der Jugi wurde in der Zwischenzeit fleissig für den nächsten Anlass trainiert. Am 5. Mai wurde in Lyss der „schnäuscht Seeländer“ erkoren. Wiederum gab es einige Podestplätze für die gelb-grüne Delegation aus Studen. Kian Marrari holte sich in der Disziplin Sprint und 1000m je die Bronzemedaille. Silber im 1000m Lauf holte sich Marco Merino.

Das Highlight bildete die Teilnahme am Eidgenössischen Turnfest in Aarau. Mit 29 Jungs konnten wir in der 2. Stärkeklasse turnen. Noch bevor der erste Hahn krähen konnte, bestiegen wir in Studen den Zug und reisten nach Aarau. Dort bewiesen die Jungs ihr Können in den Disziplinen Hindernislauf, UHC Parcours, Spielfest Allround, Kugelstossen und Ballweitwurf. Mit einer Endnote von 26.39 reichte es für den 18. Platz von 83 Vereinen. Es war ein toller und unvergesslicher Tag für die Jungs.

Wie alle Jahre feierten wir den Abschluss vor den Sommerferien mit der Mädchenriege zusammen. Dieses Mal organisierten wir einen Wettkampf Mädchen gegen Jungs in verschiedenen Disziplinen. Der Sieg ging an die Mädchenriege. Petrus war an diesem Abend nicht in bester Stimmung und ersäuftte unser kleines Fest mit einem Platzregen. Die Spiele mussten kurzerhand in die Halle verlegt werden, sowie ein neuer Grill auf die Schnelle gefunden werden, da der Alte nach dem Regen mehr Wasser als Holzkohle hatte.

Nach den Sommerferien ist vor allem Spielen angesagt. Mit vier Jungs gingen wir an den Aarberger Stedtlilauf. Bei wieder mal nassen Verhältnissen ersprinteten sich die vier Jungs Séverin Mahon, Kian Marrari, Tobias Pisano und Marco Merino tolle Plätze. Um die Aussensaison würdig zu beenden, gingen wir mit der ganzen Jugi ins Petinesca Pizza essen. Nach den Herbstferien stand bereits schon wieder das Üben fürs Soiree an. In der Unterstufe hatten wir das Thema Elektriker und die „Oberstüefeler“ gaben als Piloten ihr Bestes. Alle Kinder waren sehr motiviert und beide Auftritte waren ein Erfolg.

Wie jedes Jahr organisierte Res das Trainingslager für den Korbballnachwuchs. Zum Jahresabschluss machten wir eine kleine Wanderung zum Waldhaus in Studen, wo es etwas zu trinken und zu essen gab.

An der Korbball Wintermeisterschaft hat unser Nachwuchs alle Turniere für sich entscheiden können und somit die Meisterschaft auf dem ersten Schlussrang beendet.

Das 2019 war ein sehr spannendes Jugijahr mit vielen super Resultaten, tollen Erfolgen und schönen Highlights. Es freut uns sehr, dass unsere Abgänge aus der Oberstufe zu den Aktiven wechselten und weiter im TV aktiv sind. Zum Schluss möchten wir allen danken, welche die Jugi in irgendeiner Weise unterstützten.

Das Leiterteam



## Schlusshöck DTV vom 11.12.2019

Wie jedes Jahr treffen sich die Riegen der Aktiven, Aktiven+ und Frauen zum gemeinsamen Jahresabschluss. Dieses Jahr jedoch nicht wie üblich als Waldweihnacht in der Waldhütte in Worben, sondern im Restaurant zur Wyde in Studen. Der Saal wie auch die Tische waren weihnachtlich gedeckt.

Bei einem kleinen Apéro wurden die ersten Gespräche ausgetauscht, danach wurden wir mit einem sehr leckeren Essen verwöhnt. Während dem Essen erschienen auf der Leinwand Vereinsfotos und man hörte die Einen oder Anderen sagen «Ah jo, weisch no denn...»

Eine schöne Idee, sich nochmals an die erlebnisreichen Vereinsanlässe im 2019 zurückzuerinnern.

Dem Organisationsteam Andrea Merino, Claudia Christen & Nicole Quattropiani danken wir herzlich für den gemütlichen Abend.

Im Namen der Aktivriege+  
Bianca Burckhardt



### *Witz "Yoga"*

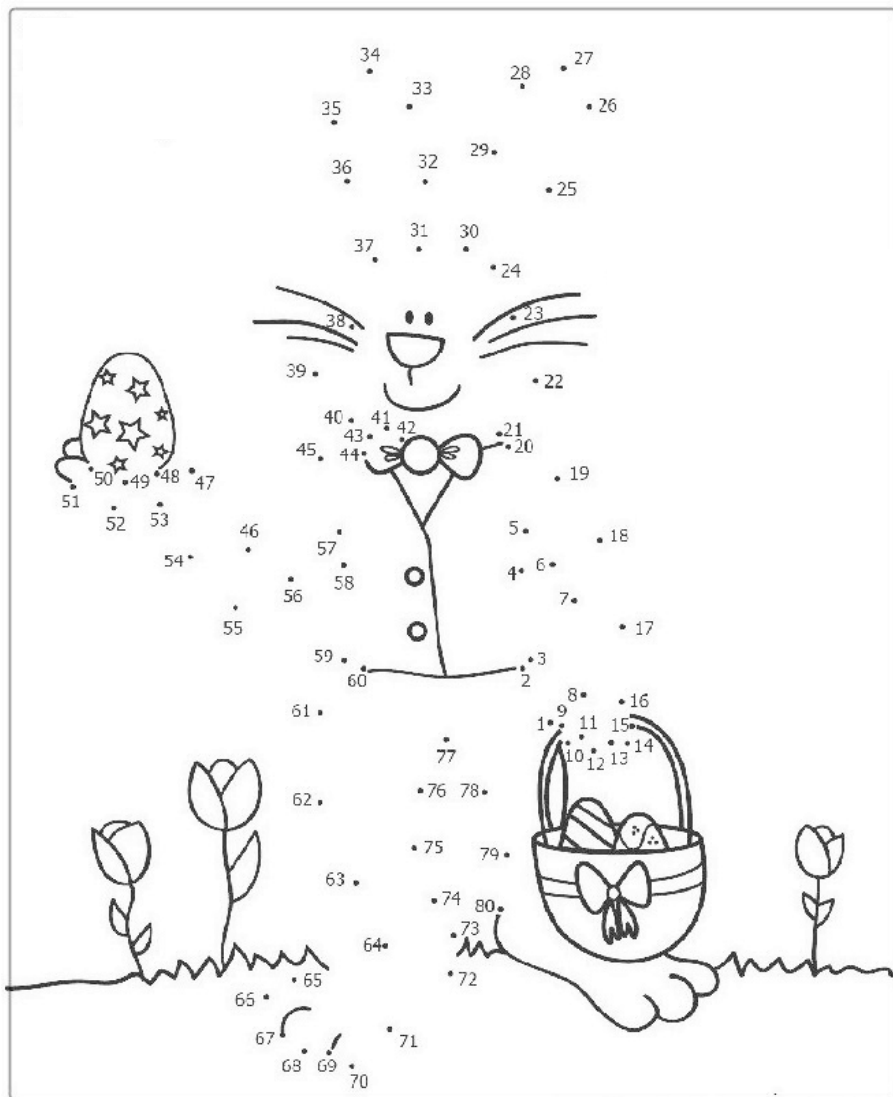
“Warum liegst du auf dem Rücken und streckst die Beine in die Luft?”

“Mache Yoga. Ist ‘ne Kerze.”

“Du hast aber dabei gepupst.”

“Duftkerze.”

# VERBINDE DIE PUNKTE



## Fondue-Essen der Männerriege 2 im Waldhaus Studen

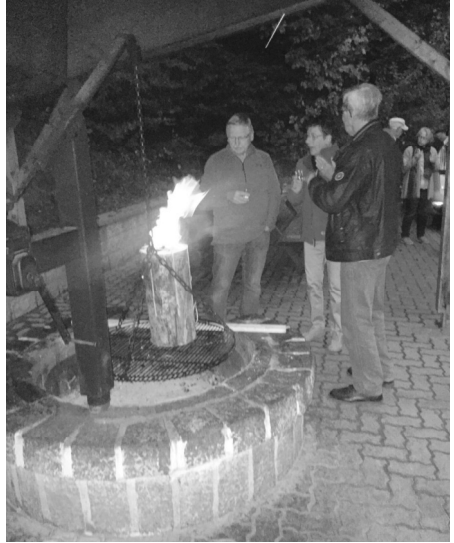
Am letzten Oktober-Wochenende trafen sich die Männerriege 2 mit Anhang zu ihrem traditionellen Fondue-Essen im Waldhaus Studen. Der tolle Herbstabend, für die Jahreszeit war es zu warm, erlaubte es Bernhard und Hansjörg, uns auf dem mit Finnenkerzen beleuchteten Vorplatz zu empfangen und uns das Apéro zu servieren. Mit den selbstgemachten Blätterteigstengeln von Rita und dem offeriertem Wein von Hansjörg, er feierte am 22. Oktober den 80-zigsten, schmeckte das Apéro um ein Vielfaches besser. Danke!



Wie immer konnten wir anschliessend in einer bestvorbereiteten, warmen Stube im Waldhaus das gemeinsame Fondue, von der Chäsi Stettler, Kappelen, geniessen und einnehmen.



Aber auch dieses Jahr war zuerst die Arbeit gefragt; d.h. rühren, rühren....! Während dem Rühren kam Otto vorbei mit dem Angebot, das Fondue mit ein wenig Trüffel zu ergänzen. Das Angebot wurde teilweise angenommen.



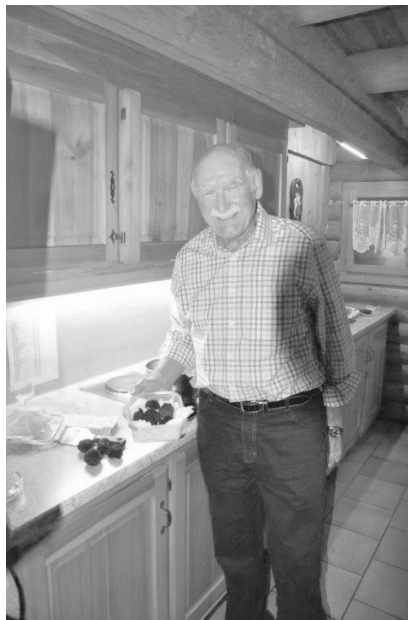
Die Stimmung unter den anwesenden Turnern und ihren Partnerinnen war ausgezeichnet. Angemeldet haben sich für diesen Anlass 12 Turner mit ihren Partnerinnen. Leider konnte Marianne, Frau von Ewald, aus gesundheitlichen Gründen nicht teilnehmen. „Gueti Besserig!“







Der Nachtisch durfte auch dieses Jahr nicht fehlen. Die Auswahl war reichlich und für jeden Geschmack war etwas dabei. Zum Kaffee gab es auch noch den Balli-Spezial, Grappa mit Honig!



Allen, die zu diesem gelungenen Anlass beigetragen haben, möchte ich im Namen aller ein grosses Dankeschön aussprechen.

Der grosse Dank gehört natürlich unseren beiden Organisatoren Bernhard und Hansjörg. Wie immer haben sie mit ihrem Engagement auch vieles für das Zwischenmenschliche getan.

Dir, Hansjörg, möchte ich an dieser Stelle nochmals zum 80.Geburtstag recht herzlich gratulieren und alles Gute und viel Gesundheit wünschen.

Noch einige Ergänzungen zum obigen Text:

Das Waldhaus Studen wurde 1981 durch die Burgergemeinde erbaut. Die Burgergemeinde Studen zählt ca. 45 stimmberechtigte Bürger. Das Bürgerrecht von Studen besitzen die Geschlechter Arn, Blösch, Hurni, Kunz und Tiefenbach. Übrigens sind sie auch für den Unterhalt des Waldhauses verantwortlich.

Trüffel:

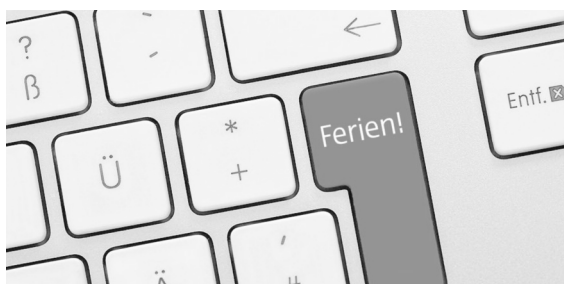
Das Wort „Trüffel“ geht zurück auf französisch „truffe“ (seltener Form von „truffe“; diese wiederum vielleicht auf lateinisch tuber: Beule, Schwellung).

Die Trüffel gedeihen unter der Erde und bevorzugen Laubwälder mit kalkhaltigem Boden. Für die Trüffelsuche wurden früher Schweine und Ziegen eingesetzt, heute gehen Sammler mit ausgebildeten Hunden auf die Suche nach den wertvollen Pilzen (Schweine fressen die Pilze nach dem Aufspüren lieber selbst auf).

Auf der ganzen Welt zählen Trüffel zu den begehrtesten und kostbarsten Delikatessen. Kaum ein anderes Lebensmittel ist so sagenumwoben wie die schwarzen und weissen Knollen aus dem Erdreich.

Ich hab's wieder mal geschafft

Stefan



**2020 / 2021**

Frühling	Sa, 04.04.2020 - So, 19.04.2020
Sommer	Sa, 03.07.2020 - So, 09.08.2020
Herbst	Sa, 19.09.2020 - So, 11.10.2020
Winter	Do, 24.12.2020 (ab Mittag) - So, 10.01.2021
Sportwoche	Sa, 13.02.2021 - So, 21.02.2021

## Fleissauszeichnungen 2019 Männer 1

1 offizielle Turnstunde pro Woche (42 Turnstunden)

Merino Arseli	1 Absenz
Reber Christian	6 Absenzen
Lüdi Andreas	8 Absenzen
Pisano Marco	8 Absenzen
Bossert Rainer	9 Absenzen

## Vereinsmeisterschaft 2019 Männer 1

Auszeichnung: 25% aller Turner, welche mind. 2 Disziplinen haben

1. Rang	Reber Christian	283 Punkte	10 Disziplinen
2. Rang	Merino Arseli	282 Punkte	10 Disziplinen
3. Rang	Pisano Marco	257 Punkte	10 Disziplinen
4. Rang	Barmettler Mike	233 Punkte	10 Disziplinen
5. Rang	Christen Stefan	227 Punkte	10 Disziplinen



# BÜHLMANN <sup>★★★★</sup>

KÜHLANLAGEN AG

CH - 2557 Studen

Tel. 032 355 21 11

[www.buehlmannkuehlanlagen.ch](http://www.buehlmannkuehlanlagen.ch)



## Obstverkauf ab Hof



Äpfel und Birnen aus regionaler Produktion

Mo / Di / Do / Fr 9.00 - 11.30 h  
16.00 - 18.30 h

Mittwoch geschlossen  
Samstag 9.00 - 12.00 h

[www.winkelmannobst.ch](http://www.winkelmannobst.ch) Hauptstrasse 60 2557 Studen



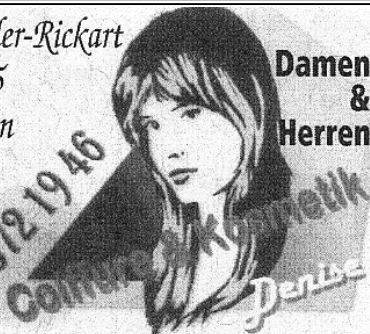
Freiburgstr. 34-032 323 73 33·Biel-Bienne

Für alle Ihre Reisen

Pour tous vos voyages

Denise Bigler-Rickart  
Aareweg 15  
2557 Studen

032/372 19 46  
Cosmetik & Kosmetik  
Denise



Damen  
&  
Herren

Schwarzkopf  
PROFESSIONAL

LIPOGEN

Hausbesuche & Abholservice  
Bin auch abends für Sie da!

**MONTAG OFFEN**

10% Rabatt für Lehrlinge,  
Studenten und AHV-Bezüger



## **Bärlauchkäserei Seeland AG**

Ueli & Ruth Stettler-König  
Dorfstrasse 67 • 3273 Kappelen  
Tel. 032 391 00 50 • Fax 032 391 00 51  
info@baerlauchkaeserei.ch  
www.baerlauchkaeserei.ch

### **Öffnungszeiten:**

Mo–Fr 6.30–12.00 h / 14.30–19.00 h  
Sa 6.30–17.00 h



# **KIESWERK PETINESCA AG**

## **INERTSTOFF DEPONIE**

Postfach 110 • 2557 Studen



Telefon 032 373 13 23

[www.petinesca.ch](http://www.petinesca.ch) • [info@petinesca.ch](mailto:info@petinesca.ch)

# Jahresbericht TV Aktive 2019

Das Jahr 2019 begann für die Korballer der Mannschaft „Studen-Brügg“ mit der Rückrunde der Seeländischen Hallenmeisterschaft. Wir konnten die Meisterschaft mit dem 2. Rang beenden und waren somit für den Kantonalfinal in Aarwangen qualifiziert. Diesen beendeten wir mit einem souveränen 6. Schlussrang.

Im April und Mai fanden dann wieder diverse Turniere statt, welche vor allem der Vorbereitung auf die Sommersaison dienten. Nach dem hochverdienten Aufstieg an den Aufstiegsspielen 2017 in die Nationalliga B und einem soliden Auftritt in der Liga 2018, waren die Vorfreude und Erwartungen an die zweite Saison natürlich hoch. Nach einer nicht sehr einfachen Saison aufgrund vieler Verletzungen und knappen Spielentscheidungen, konnte sich die Mannschaft von „Studen-Brügg“ wieder auf dem 6. Schlussrang halten und zeigte somit, dass sie ihren Platz in der Liga definitiv verdient hat.

Im Sommer wurde in der Aktivriege für das Eidgenössische Turnfest geübt, welches in Aarau stattfand. Mit einer Mannschaft bestehend aus Turnern der Aktivriege, starteten wir am Eidgenössischen Korballturnier in der Kategorie „Elite“. In dieser Kategorie messen sich vor allem Mannschaften aus den Nationalligen A und B. Dementsprechend stark waren auch unsere Gegner. Leider kamen wir nicht aus der Gruppenphase heraus und mussten uns mit einem Platz im hinteren Mittelfeld zufrieden geben. Erfahrungen und Erinnerungen haben wir trotzdem sammeln können.

Mit der gesamten Aktivriege starteten wir mit folgenden drei Disziplinen in den 3-teiligen Vereinswettkampf:

Fachtest Korball  
Weitsprung / Kugelstossen  
Pendelstafette 80m

Die drei Disziplinen schienen uns besser zu liegen als diejenigen am Seeländischen Turnfest in Biel 2018. Leider reichte unsere Leistung nicht für eine Top-Platzierung. Trotzdem hatten wir sehr viel Spass am diesjährigen Turnfest, zumal das Eidgenössische nur alle 6 Jahre stattfindet und für jeden etwas Besonderes ist.

Ende November ging es dann wieder in die neue Hallenkorballmeisterschaft. Studen startete mit zwei Mannschaften, einmal als „Studen-Brügg“, bestehend aus der Mannschaft, welche im Sommer in der Nationalliga B gespielt hat und die zweite als „Studen“, bestehend aus der Junioren-Mannschaft. Gleichzeitig wurde in der Aktivriege für das Soirée geübt. Dieses Jahr durften wir als „Ölscheiche“ auf der Bühne tanzen.

An dieser Stelle vielen Dank an alle, welche am Soirée Auftritt beteiligt waren und an alle weiteren Leiter und Helfer sowohl in der Aktivriege, als auch im Korbball für ihren Dienst.

Das Turnerjahr wurde dann an der Weihnachtsfeier im Waldhaus Studen abgeschlossen.

### **Vereinsmeisterschaft**

1. Rang: Joel Weilenmann
2. Rang: Robin McKeown
3. Rang: Nicola Merino

### **Fleissauszeichnung**

Total Trainings: 69  
Auszeichnung ab 57 Anwesenheiten

Cyril Bohren	64
Luis Merino	64
Joel Weilenmann	63
Neal McKeown	60

Davide Moretti



Ε  
Ι  
Ν  
Φ  
Α  
Χ  
Η

2			1					
							6	3
			7		9			5
		4		6		2		
						3	7	
	7		8					
					2			
3	1		9		5			7
7	5					4	9	

			3					
6		3				7		
	7					5		
							1	
			4	5		3		8
9				6				
5		7				6		
8				9				2
		4		8			7	5

Σ  
Χ  
Η  
Ω  
Ε  
Ρ





Kohlermarine GmbH - Schwalbenweg 3 - CH- 3292 Busswil - +41 79 251 25 80 - info@kohlermarine.ch



BOOTSHANDEL  
BOOTSTRANSPORTE  
SERVICE + UNTERHALT  
REPARATUREN  
MODIFIKATIONEN  
UMBAUTEN  
GFK-TECHNIK  
WINTERLAGER



Elektroinstallationen  
Gebäudeautomation  
Telekommunikation  
IT-Netzwerke  
pfisterelectric.ch

**PFISTER**  
electric

GRENCHEN Lengnaustr. 11 | T 032 652 17 36  
AEGERTEN Mattenstr. 12 | T 032 373 19 31

*Witz: "Spanisch"*

Was fragt der spanische Verkehrspolizist bei der  
Fahrzeugkontrolle?

“Hasta la Wisch da?”

## Jahresbericht 2019 - Männer 2

Wer hätte anfangs des Turnjahres 2019 gedacht, dass das traditionelle Ski-Weekend in Unterbäch zum letzten Mal durchgeführt würde. Davon am Schluss meines Jahresberichtes mehr. Gemäss dem Bericht in der Vereinspost war alles perfekt wie immer, von den Pistenverhältnissen über das Essen bis zu den üblichen Zwischenhalten auf der Brandalp und Ginals. Tempi passati.

Kurz nach der Generalversammlung, folgte in der Sportwoche Schwarz Polés Turnerjass zum 26. Mal. Dass Polé in den ersten 25 Jahren etwas gelernt hat, äusserte sich dadurch, dass er die 26. Austragung mit massivem Vorsprung gleich selbst gewann. Wie wir Polé kennen, löste er auch das Problem der zu wenig anwesenden Spieler, indem er einfach eine in der Linde „zufällig“ anwesende nette Dame motivierte mitzuspielen. Nach wie vor ungelöst bleibt die Finanzierung des Turnerjasses resp. den von Polé abgegebenen Preisen.

Der Turnbetrieb bis zu den Frühlingsferien verlief ohne grosse Aufregung, leider mit den in unserem Alterssegment vermehrt auftretenden Abwesenheiten durch die einen oder anderen „Bräschten“. Der Höhepunkt im zweiten Quartal war der von Otti Ingold organisierte Ausflug für die Senioren und Männer 2 in Begleitung ihrer Partnerinnen ins Chaplin-Museum in Vevey/ Corsier. Der für die Vereinspost verfasste Tagesbericht von Urs Riklin vermittelt einen eindrücklichen kleinen Einblick in das Leben von Chaplin und eine kurze Zusammenfassung der Erlebnisse am Reisetag. Danke Urs für den Bericht. Kurz darauf folgte die zur Tradition werdende Freitagabend-Wanderung nach Auffahrt dem Jäisberg entlang nach Worben in den Bären (in eine Beiz, wohin den sonst) zu einem gemütlichen Umtrunk. Den Quartalsabschluss vor den Sommerferien bildete ein gemütlicher Grillabend an der Aare in Schwadernau. Könnte auch zur Tradition werden.

Wie bereits in den Vorjahren, sorgte unser „Wanderleiter“ Otti Ingold für den Höhepunkt im dritten Quartal. Die Herbstwanderung ins Oberbaselbiet war ein Genuss. Nicht nur Berichterstatter Urs Schneiter war begeistert. Sein umfassender und fesselnder Bericht in der Vereinspost liess einen richtig mitleben. Danke Urs.

Die bereits geschilderten Anlässe lockerten den Turnbetrieb auf und brachten eine angenehme Abwechslung. Den Abschluss bildeten das gemeinsame Hornussen mit den Senioren (leider mit sehr reduzierter Beteiligung), das Waldhausfondue, wie immer tadellos organisiert von Bernhard und Hansjörg mit ihren Partnerinnen und zum Jahresende der Glühweinabend bei Ewald und Marianne Meile. Besten Dank. Aus personellen Gründen war es uns nicht möglich, einen Auftritt an der Abendunterhaltung auf die Beine zu stellen. Dass wir trotzdem sehr aktiv waren, bezeugen 37 abgehaltene Fitnesslektionen mit durchschnittlich 14 Teilnehmenden. Herausragend Ernst Rihs mit null Absenzen und Co-Leiter Peter Dysli mit einer Absenz. Weiter in den Genuss einer Fleissauszeichnung gelangen Hansjörg Wirz mit zwei und Fred Hari mit drei Absenzen.

Ich danke meinen Co-Leitern Peter Dysli und Felix Baumberger für ihre Unterstützung und allen Turnern, die entsprechend ihrer gesundheitlichen Verfassung und ihren Möglichkeiten an den wöchentlichen Fitnesslektionen teilnehmen. Ein weiterer Dank geht an alle Organisatoren von Anlässen und den Berichterstatter in der Vereinspost.

Der Ausblick in das neue Turnerjahr führt mich zum Anfang meines Jahresberichtes. Wie erwähnt, findet das Ski-Weekend nicht mehr statt. Bei seinen Erkundigungen wurde Edwin Trottmann mit der Mitteilung überrascht, das Hotel sei ohne Vorankündigung verkauft worden. Fertig. Anstelle des Ski-Weekends möchte Edwin einen Sonntagsbrunch anbieten. Eine gute Idee.

Ich wünsche der ganzen Turnerfamilie ein erfolgreiches und gesundes neues Jahr und allen viel Freude und Gemütlichkeit an unseren Anlässen.

Fred Hari

# LUGINBÜHL'S

event & catering

Sie geniessen das Fest -  
wir organisieren den Rest...

Stilvoll, stilecht und ganz persönlich schaffen  
wir den kulinarischen Rahmen für Ihre Feier.

Luginbühl's Event & Catering GmbH  
Tel. 032 373 18 01  
[www.luginbuehls.com](http://www.luginbuehls.com)  
[welcome@luginbuehls.com](mailto:welcome@luginbuehls.com)

Luginbühl's für jeden Tag - [www.menuservice.ch](http://www.menuservice.ch)





**Dorfplatz Apotheke**  
*natürlich gesund*

Phytotherapie · Spagyrik · Gemmotherapie · Homöopathie  
Schüssler Salze · Aromatherapie · Bachblüten · Kosmetik  
Avène und Louis Widmer · Parfumerie

**Dorfplatz Apotheke AG**  
Wydenpark 1a · 2557 Studen  
Telefon 032 373 30 31  
Telefax 032 373 52 57  
info@apotheke-studen.ch

**Öffnungszeiten:**  
Mo–Fr 8.00–18.30 Uhr  
Sa 8.00–16.00 Uhr



## 99. Seeländische Veteranen-Tagung, 09. Nov. 2019 in Aarberg

Am Samstag, den 9. Nov. 2019 waren die Seeländischen Turner-Veteranen vom TV Aarberg, unter dem Patronat der Turnerveteranen-Vereinigung Bern Seeland, in die neue, grosszügige Aarfit-Sporthalle zur diesjährigen Veteranen-Tagung eingeladen. Dieser Einladung folgten 16 Turner aus den Riegen MR2 und Senioren. Um 12:15 Uhr versammelten sich die Teilnehmer vor der Aula in Studen. Die Festkarten wurden vom Obmann an den Mann gebracht und anschliessend die zugeteilten Fahrzeuge bestiegen. Der Dank geht an die Kameraden die sich jeweils als Fahrer zur Verfügung stellen.

In Aarberg angekommen, strebten die Teilnehmer der Halle zu und wurden alsbald von der Menge verschluckt. Ja, sie lesen richtig. Von der Menge verschluckt. Fanden sich doch fast die Hälfte der Seeländischen Turner-Veteranen, das sind immerhin ca. 600 Männer zwischen 45 und über 90 Jahren, zum jährlichen Stelldichein der Seeländer Veteranen ein. In der Halle waren, wie jedes Jahr, für alle gemeldeten Turner pro Verein Plätze reserviert. Dadurch gab es keine Hektik und ruhig fanden alle ihren Platz selber oder wurden eingewiesen. Punkt 14:30 Uhr wurde die Tagung durch den Seeländer Obmann Kurt Probst eröffnet.

Die Versammlung nahm gemäss der alle Jahre wieder Traktanden-Liste ihren Lauf. Interessant wurde es nach den obligatorischen Geschäften. Noch vor der Pause wurden die 75-jährigen Veteranen geehrt. Da lag für den TV Studen nichts drin.

Hingegen über die beiden 80-jährigen Veteranen des TV Studen wurde das Füllhorn ausgeschüttet. Leider konnte Erwin Bleuer aus gesundheitlichen Gründen nicht an der Tagung teilnehmen.



Bleuer Erwin



Schmid Walter



Wirz Hansjörg

Alle drei sind 1985 der Vereinigung beigetreten.

Die anwesenden Jubilare wurden mit einem Glas Wein und einer Flasche Wein geehrt. Der Obmann gratuliert den 80-jährigen Jubilaren!

Das Traktandum Verschiedenes gab nicht viel zu reden.  
Nach ca. 2 Std. konnte der Obmann den Schluss der Tagung verkünden.

Das Programm wurde durch Darbietungen der Musikgesellschaft Aarberg aufgelockert. Die Jugendriege mit verblüffenden Sprüngen, die Turner und Turnerinnen zeigten ihr Können in einer gemischten Nummer am Barren und Stufen-Barren.

In der Pause bis zum Essen wurden die Kameraden anderer Riegen besucht, Erinnerungen ausgetauscht und die Frage „Weisch no“ brachte so manchen zum Schwärmen. Zurückschauen und alte Zeiten hervorkramen ist halt immer wieder schön.

Mit dem Service des Nachtessens wurde es stiller und stiller im Saal. Die Turner-Veteranen genossen ein einfaches, aber vorzüglich mündendes Nachtessen. Bei einem Glas Wein und Kaffee wurde angeregt diskutiert und so fand dieser gesellige Nachmittag einmal mehr seinen guten Abschluss. Ein Bravo dem TV Aarberg für die reibungslose Durchführung des Anlasses.

Der Obmann dankt allen anwesenden Veteranen. Bis zum nächsten Jahr!

Anton Hofmann  
Veteranen-Obmann

[www.giusto.ch](http://www.giusto.ch)

**Sonntags  
geöffnet  
09.00 – 12.00 Uhr**



## Tätigkeitsprogramm 2020 - DTV Studen

März	Spiel-/ und Plauschtag KITU	offen
28. - 29. März	Trainingslager Aktive / Aktive plus	Gstaad
25. April	Seeländischer Jugendspieltag	Nidau
09. Mai	Trainingstag Mädchenriege	Studen
06. - 7. Juni	Seeländische Jugendturntage	Täuffelen
12. - 14. Juni	Seeländisches Turnfest	Täuffelen
16. Juni + 29. Okt.	Leiterinnen-/ und Koordinatoren-Sitzung Soirées	Studen
29. Juni	Brätlet Mädchenriege	Studen
01. Juli	Brätlet Aktive, Aktive plus, Frauen, Seniorinnen	Worben
15. - 16. August	Wanderung	
23. August	50-jähriges Jubiläum Jugend	Studen
06. September	Helfereinsatz Jodlerklub Zytröseli	Studen
15. Oktober	Vereinskonvent	Rest. Florida
09. November	PLK / Präsidien-/ und Leitungen-Konferenz	Worben
18. November	1. HP Abendunterhaltung	Aula Studen
26. November	2. HP Abendunterhaltung	Aula Studen
28. November	1. Abendunterhaltung mit Nachmittag	Aula Studen
05. Dezember	2. Abendunterhaltung	Aula Studen
05. Dezember	Delegiertenversammlung TBS	offen
14. Dezember	Schlusshöck Mädchenriege	Studen
16. Dezember	Schlusshöck Aktive / Aktive plus / Frauen	offen
17. Dezember	Weihnachtsfeier Seniorinnen (Donnerstag)	Wydenpark

26. Februar 2021                      DTV Generalversammlung                      Rest. Pink Flamingo

### Kurse

11. Januar	Fachtest Allround, Korbball - Schiedsrichter	Biel BBZ
01. Februar	Weiterbildung ELKI	Brügg
28. Feb. - 01. März	Grundausbildung Erwachsenen Turnsport 1 esa	
03. März - 05. April	Grundausbildung Erwachsenen Turnsport 2 esa	
09. März	Leichtathletik Kampfrichter Grundkurs 1	Lyss, Grien
21.03./04.04./25.04.	Grundausbildung ELKI	offen
21. März	Kreiskurs 55+ morgens (8.30)	Lyss, Grentschel
21. März	Kreiskurs 35+ nachmittags (13.30)	Lyss, Grentschel
28. März	Leichtathletik Fortbildung	Lyss, Grien
30. März	Leichtathletik Kampfrichter Grundkurs 2	Lyss, Grien
25. April	Fit und Fun Grundkurs	Meinisberg
04. Mai	Leichtathletik Kampfrichter Sitzung	Lyss, Grien
13. Mai	Fit und Fun Fortbildung	Rapperswil
24. Oktober	J&S Fortbildung	Biel
25. Oktober	Kreiskurs KITU	BBZ Biel
25. Oktober	Kreiskurs MR	BBZ Biel
25. Oktober	Kreiskurs Aktive	BBZ Biel
31. Oktober	Kreiskurs (VBT) 35+ / 55+	Port

*Die Kurse werden nur m Internet, auf [www.tb-seeland.ch](http://www.tb-seeland.ch) ausgeschrieben.*

<b>Empfänge</b>	Jodlerklub Zytröseli	28. Juni 2020
	Schützenverein	26. September 2020

## Tätigkeitsprogramm 2020 - TV Studen

21. Januar	Analysesitzung Soirée 2019	Rest. Pink Flamingo
31. Januar	44. Generalversammlung TV Studen	Rest. Pink Flamingo
12. Februar	Winterwanderung Seniorenriege	
14. Februar	Turner-Jassabend	Rest. Linde (19:30 Uhr)
28. Februar	125. Jahresvers. Eidg. Turnerveteranen Bern-Seel.	
21./22. März	26. Unihockey-Turnier Jugend	Ins
28. März	Unihockey-Turnier Aktive Biel/Turnhallen	BBZ
?? April	Kegeln Seniorenriege	Rest. Bahnhof Busswil (??)
25. April	Seeländischer Jugendspieltag	Nidau
06. Mai	Reise mit Frauen , Senioren u. Männer 2	
16. Mai	Die schnällsichte Seeländer	Lyss, Grien
06./07. Juni	Seeländische Jugendturntage	Täuffelen
12.-14. Juni	Seeländisches Turnfest	Täuffelen
25. Juni	Koordinatoren- u. Leitersitzung 1 Soirée 2020, Rest. Pink Flamingo	
27. Juni	Vorstands- und Leiteressen	offen
28. Juni	Empfang Jodlerklub Zytröseli	Studen
01. Juli	Sommer - Schlusshöck Senioren mit Frauen	Waldhaus
05. August	Fondue-Plausch Chuffort, Seniorenriege	
15. August	Seel. Nachwuchsmehrkampf + UBS KidsCup	Lyss, Grien
23. August	50 Jahre Jubiläum Jugi + MR, Sporttag	MZA Studen
13. September	Stedtlilouf Aarberg	Aarberg
12./13. Sept.	Bergturnfahrt Männer 1	gemäss Programm
26. September	Empfang Schützenverein Studen-Aegerten	Studen
07. Oktober	Rebenwanderung mit Frauen, Seniorenriege	
10./11. Oktober	125. Eidg. Turnerveteranen-Tagung	Thun
15. Oktober	Vereinskonvent Studen	Rest. Florida Studen
15. Oktober	Hornussen beim Florida, Senioren u. Männer 2	
24. Oktober	Waldhaus-Fondue Männer 2	Waldhaus
29. Oktober	Koordinatoren- u. Leitersitzung 2 Soirée 2020	Rest. Pink Flamingo
07. November	100. Tagung Seel. Turnveteranen-Vereinigung	Ins
09. November	Präsidien- und Leiterkonferenz	Worben
18. November	1. Hauptprobe Abendunterhaltung DTV/TV	Aula
26. November	2. Hauptprobe Abendunterhaltung DTV/TV	Aula
28. November	1. Abendunterhaltung DTV/TV	Aula
05. Dezember	2. Abendunterhaltung DTV/TV	Aula
05. Dezember	Delegiertenversammlung TBS, Org. TV Nidau	
16. Dezember	Jahresschlusshöck Senioren	Rest. zur Wyde
17. Dezember	Altjahreshöck TV Studen, alle Riegen	Waldhaus
24. Dezember	Glühwein trinken, alle spontan ab 11h	Biel
29. Januar 2021	Generalversammlung TV Studen	Rest. Florida Studen



## Kursprogramm 2020

21. März	Kreiskurs Senioren + esa (morgens)	Lyss
21. März	Kreiskurs Frauen / Männer (nachmittags)	Lyss
04. April	Kantonaler Fähnrich Kurs (VBT)	Ins
25. Oktober	Kreiskurs Jugend und Aktive	Biel, BBZ

Die Kurse des TBS sind teilweise noch nicht offiziell kommuniziert und auch auf der Website noch nicht aufgeschaltet. Interessierten wird empfohlen, sich laufend auf der Website <http://www.tb-seeland.ch/agenda.html> zu informieren.

## Vorstandssitzungen 2020 jeweils in Restaurant Linde

:

Dienstag, 17. März	20.00 Uhr
Dienstag, 23. Juni	20.00 Uhr
Dienstag, 15. September	20.00 Uhr
Dienstag, 08. Dezember	19.00 Uhr



**an alle Helferinnen und Helfer  
für den grossen Einsatz und  
die freiwillig geleistete Arbeit  
an unseren Soirées!**

www.one80-shop.ch  
M. Bähler, Hauptstr. 59, Studen

# one80

dein shop für:

- one80 ski-, snowboard- und bikeausrüstung
  - one80 jegliche servicearbeiten
  - one80 kompetente beratung
  - one80 modische und funktionelle bekleidung
- +41 32 355 15 80 info@one80-shop.ch



## Weihnachts- und Schlusshöck Senioren TV Studen

Am 18. Dezember trafen sich, nach etwas verkürztem Turnprogramm, die Senioren des TV Studen zum traditionellen Schlusshöck im Rest. zur Wyde in Studen. Schon beim Apero wurde eifrig miteinander diskutiert und auch gelacht.

Durch das Herumstehen beim Apero müde geworden, setzte man sich an die Tische und wartete gespannt auf die Mitteilungen des Leiterteams. Zuerst begrüßte Leiter Heinz Kocher die Anwesenden. Speziell begrüßt wurden Frau Cornelia Gfeller, Herr Pfarrer Andreas Bitzi und Herr Dietmar Sturm, Präsident des TV Studen. Mit einem Moment der Stille wurde an die Verstorbenen gedacht. In den Mitteilungen gab Heinz Kocher stolz seiner grossen Freude Ausdruck, jedes Mal 35-40 Senioren zur Turnstunde begrüßen zu können. Er äusserte die Sorge um das Älterwerden des Leiterteams und es sei schwierig, neue Leiter zu finden. Im Rückblick erwähnte Heinz kurz die Veranstaltungen des vergangenen Jahres (Jassen, Kegeln, Wanderungen usw.) und dankte den Organisierenden für ihren Einsatz. Auch die Senioren im Saal dankten mit grossem Applaus.

Anschliessend folgte die Vorlesung einer Geschichte durch Frau Gfeller und auch Herr Pfarrer Bitzi erzählte eine Geschichte, die gut in die Weihnachtszeit passte. Die Geschichten zeigten, dass es manchmal nicht viel braucht, um den Mitmenschen etwas Freude zu bereiten. Heinz bedankte sich bei den beiden und übergab ihnen ein kleines Präsent. Herr Sturm überbrachte nun die Grüsse vom Vorstand des TV Studen. Auch er zeigte sich riesig erfreut über die grosse Anzahl Senioren, die Woche für Woche die Turnstunden besuchen. Er wünschte allen im Saal schöne Weihnachten und einen guten Rutsch ins neue Jahr. Zum Abschluss verteilten die Leiter Heinz und Hans-Ruedi je eine Flasche Wein an alle, die sich in irgendeiner Weise um die Seniorenriege verdient gemacht haben. Aus der Versammlung ergriffen auch noch Erwin Bleuer und Martin Krebs das Wort. Erwin dankte allen, die ihn im Spital besuchten oder sich telefonisch nach seinem Befinden erkundigt haben. Er gab der Hoffnung Ausdruck, bald wieder mit uns zu turnen. Martin bedankte sich im Namen der Senioren herzlich beim Leiterteam für die vielen wunderschönen Turnstunden. Heinz bedankt sich für das Lob und auch er dankte seinem Leiterteam für die geleistete grosse Arbeit.

Im Schlusswort dankte Heinz der Raiffeisenbank Studen für das gespendete Apero und wünschte allen ein schönes Weihnachtsfest, einen guten Rutsch ins neue Jahr und hofft, dass er alle am 8. Januar 2020 zum Turnen wieder begrüßen kann. Nach einem feinen Nachtessen mit Dessert hatten es Walter und Heinz nicht vergessen, die obligaten Fr. 10.- einzuziehen! Mit gemütlichem Beisammensein ging der schöne Abend zu Ende und man verabschiedete sich, nicht ohne einander schöne Weihnachten und ein gutes neues Jahr zu wünschen. Man freut sich schon wieder auf die Turnstunden am 8. Januar 2020.

Hans Hänsenberger

## Carrosserie E. Bleuer AG

wo mit Liebe zum Detail gearbeitet wird  
und wo Farben zur Leidenschaft werden



**ERWIN BLEUER AG**  
Carrosserie & Spritzwerk  
2557 Studen - Tel. 032 373 11 33  
[www.bleuerag.ch](http://www.bleuerag.ch)  
**carrosserie suisse**

- Unfallreparaturen
- Unfallschadenmanagement
- Lösungsorientiert
- Lackier - und Polierarbeiten

### Rino Wyssbrod

Geschäftsführer

Carrosserie u. Spritzwerk  
Hauptstrasse 69  
CH - 2557 Studen  
Tel. +41 32 373 11 33  
Mobile +41 79 607 11 33  
Fax +41 32 373 40 70



SANARE HEIZUNGS AG, INDUSTRIESTRASSE 37C, 2555 BRÜGG



PIKETTDIENST

TEL | 032 | 373 64 66  
FAX | 032 | 373 64 20

MAIL | [INFO@SANARE.CH](mailto:INFO@SANARE.CH)  
WEB | [WWW.SANARE.CH](http://WWW.SANARE.CH)

# CARXPERT

Garage am Wydenplatz GmbH  
Büetigenstrasse 3  
2557 Studen

Telefon: 032/3731777  
Fax: 032/3731750  
Internet: [www.garage-studen.ch](http://www.garage-studen.ch)  
Email: [info@garage-studen.ch](mailto:info@garage-studen.ch)





**Rasch, kompetent  
und zuverlässig.**

**Wir turnen Ihnen nicht  
auf der Nase herum.**

**Andreas Zaugg, Versicherungs- und Vorsorgeberater**  
M 078 809 50 87 , andreas.zaugg@mobilier.ch

**Generalagentur Biel/Bienne**  
Daniel Tschannen

Dufourstrasse 28  
2502 Biel/Bienne  
T 032 327 29 29  
biel@mobilier.ch  
mobilier.ch

**dieMobilier**

**IHR MAZDA - PARTNER IM SEELAND**



**Garage Salvato-Kessi**  
ahggroup

**Moosgasse 16 - 2562 Port - 032 331 69 69**  
**port@ahg-cars.ch - www.ahg-cars.ch**

## Jassmeisterschaft 2020



Am Freitag, 14. Februar, fand zum 27igsten Mal die durch Paul Schwarz organisierte Jassmeisterschaft statt. 16 Männer sind erschienen, es musste, oder durfte, also jeder mithelfen. Die Jetons mit Nummern sind in einer roten Skimütze, immer noch die gleiche wie zu Beginn der ersten Jassmeisterschaft vor über einem Viertel-Jahrhundert. Und wie damals hält ein strahlender Paul jedem Turner einzeln die Kultstatus-Mütze hin, um sein Los zu ziehen.

4 Runden werden gespielt. 4 Mal mit einem anderen Partner und Gegnern. Und da braucht es neben Grundkenntnissen vom Jassen auch sehr viel Glück, die richtigen Karten zu bekommen. Und allem Anschein nach, hatte ich am meisten davon und kam deshalb auch in den Genuss, den Bericht zu schreiben. Jeder bekam einen Preis und musste nicht mit leeren Händen nach Hause. Am Schluss wurde von Richard Fiechter noch Gehacktes mit Penne offeriert. Paul Schwarz, ich danke Dir im Namen aller Teilnehmer zur Durchführung dieses gemütlichen Abends!

### Rangliste

Martin Kocher  
Beat Schärer  
Arnold Aeberhard  
Ruedi Rytz  
Toni Kropf  
Stefan Truffer  
Werner Pauli  
Fritz Küpfer  
Urs Rickli & Paul Schwarz  
Hansruedi Brunner  
Hansjürg Wirz  
Hansruedi Wyss  
Ernst Balli  
Felix Baumberger  
Ueli Kunz

Martin Kocher

# VIEL SPASS BEIM AUSMALEN





TOP PREISE, SCHNELLE LIEFERUNG

IN DER SCHWEIZ GEDRUCKT



**Arseli Merino & Söhne**  
[www.losmerinos.ch](http://www.losmerinos.ch)



**MALEREI / GIPSEREI**  
**FASSADENRENOVATIONEN**  
**ISOLATIONEN**  
**TROCKENBAU**

Lassen Sie sich unverbindlich beraten.  
Gerne unterbreiten wir Ihnen einen individuellen Lösungsvorschlag.

2557 Studen / 032 372 76 11 / [info@losmerinos.ch](mailto:info@losmerinos.ch)



franck physio fitness  
ipsach





## Korbball Trainingsweekend Mürren 2019

Das vierte Mal in Folge war die U14 gemeinsam mit der U16 und der U20 Mannschaft in Mürren im Trainingslager. Wie bereits im Vorjahr hatten wir auch dieses Jahr die Möglichkeit, mit den Leitern Davide Moretti und Res Pfander ein actionreiches und spannendes Wochenende zu verbringen. Von Freitagnachmittag bis Sonntagmittag durften wir sechs intensive Trainingseinheiten absolvieren. Insgesamt waren dies 9,5 Stunden voller Schweiß.

Nach den Trainings hatten wir die Möglichkeit, uns im Hallenbad gleich neben der Turnhalle abzukühlen und zu erholen. Im Sportchalet gab es jeden Morgen, Mittag und Abend etwas leckeres zu Essen. Für Zwischendurch kauften wir mehr als genug Snacks im Coop. Auf der Heimreise waren alle erschöpft und müde. Die Mehrheit hat im Auto tief und fest geschlafen.

Für das nächste Jahr steht das Datum schon fest und wir freuen uns alle auf ein lehrreiches und intensives fünftes Lager in Mürren.

Leon Luginbühl

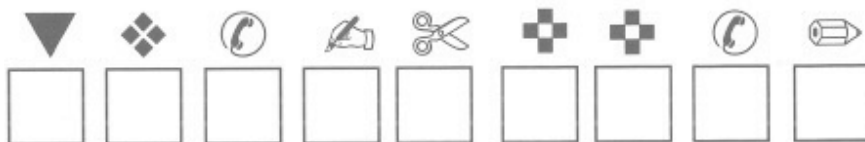




# JUGENDSEITEN

## Geheime Zeichen

Der Geheimcode ist nicht so schwer zu knacken, wie er aussieht. Als alter Geheimcodeknacker brauchst du sicher nur Sekunden. Vergleiche die Zeichen in der unteren Reihe mit denen aus der oberen Reihe und ordne ihnen jeweils den richtigen Buchstaben zu. Dann findest du das Lösungswort.



Auflösungen auf Seite 61





**GANZ IN IHRER NÄHE ♦ WALTER MUTTI ♦ HAUSHALTGERÄTE UND SERVICE**

Sägeweg 5  
2557 Studen

Tel. 032 372 70 20  
Fax 032 372 70 21

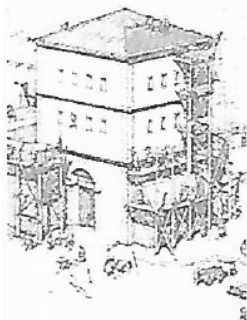
info@muttihaushalt.ch  
www.muttihaushalt.ch

Vertretung  
aller Marken



2558 REGERTEN

079 222 70 57  
hirsbrunner.gartenunterhalt@gmx.ch



## Restaurant Pizzeria **Petinesca**

petinesca-restaurant.ch  
Hauptstrasse 64  
**2557 Studen**  
Tel. 032 373 55 66

### Offen:

Mo	9.00-14.00
Di-Fr	9.00-14.00 17.00-23.00
Sa	9.00-23.00
So	10.00-22.00

## Herbstausflug Seniorinnenriege 21.Oktober 2019

Ein Grüppchen Seniorinnen treffen sich beim Bahnhof zum Herbstausflug,  
nach Willkommensgrüssen geht's weiter nach Biel per Zug,  
dort steigen wir um ins Postauto Richtung Aarberg,  
unser definitives Endziel heisst Innerberg.

Doch Halt, bereits in Detligen steigen ein paar Frauen aus,  
Dorfbesichtigung und dann Treffpunkt Sternen zum Zvierischmaus,  
in Innerberg verlassen auch wir Wanderinnen das Postauto,  
der kurze Fussmarsch zurück nach Detligen macht uns fit und froh.

Entlang des Weges bewundern wir die vielen rassigen Reitpferde,  
trübes Wetter hindert leider die Sicht zu unseren berühmten Berge.  
Gutgelaunt treffen auch wir im Restaurant Sternen ein,  
unsere Kolleginnen sitzen vergnügt bei einem Gläschen Wein.

Bald schon werden die diversen leckeren Zvieriplättli serviert,  
der Renner sind warme Poulet-Toastsandwiches garniert,  
wir plaudern, lachen und geniessen die Geselligkeit,  
Leiterin Anita hat noch Infos betreffend Turnbetrieb bereit.

Mit einem Lied überraschen wir Therese und Heidi zum Geburtstag,  
Kaffee und Schwarzwäldertorte zum Dessert ein Jedes mag ,  
der gemütliche Nachmittag vergeht im Nu, wir müssen gehen,  
das Postauto zurück nach Studen wir sonst nur noch von hinten sehen!!

Liebe Anita, ein grosses Merci an dich für die perfekte Organisation.

Ruth Schaffer





# Mühlheim & Diener AG

Garage & Carrosserie  
Reparatur aller Marken

Telefon 032 373 16 42  
Telefax 032 373 19 58

Worbenstrasse 18  
2557 Studen

# MIKADOO'S

## One Mann Band

Das Einmannorchester mit dem vielseitigem  
Repertoire von

**Hits – Evergreens – Schlager – und Oberkrainer**  
Für jeden Anlass

Daniel Mühlheim  
Amselweg 1  
2557 Studen  
Tel P. 079 402 71 34  
Tel G. 032 373 16 42  
daenu.mikados@bluewin.ch

## Restaurant 2557 Studen

Ob Jung oder Alt der Treffpunkt für Speis und Trank.  
Saal bis 50 Personen für ihren Anlass.

Ruhige, neue Gästezimmer mit Dusche, WC und TV.

Hotel 7Tage offen, Fumoir.

Samstag und Sonntag Ruhetag.

Mit höflicher Empfehlung:

***Familie Fiechter und Personal***

**Tel. 032 373 11 76**



## Eisig, dunkel, käsig....

Dunkel war's, der Mond schien „eben nicht helle“, als sich eine mysteriöse Truppe auf dem Parkplatz des Langlaufzentrums in Les Prés-d'Orvin einfand. Fast alle montierten komische Werkzeuge an die Füsse, auch Schneeschuhe genannt. Unter gedämpft dunklem Licht, steuerte Mr. R mit seinem „Kopfscheinwerfer“ gleich auf den Steilhang zu. Mr. D, mahnte noch, dass es vielleicht gerade etwas steil sein könnte. Er spürte buchstäblich, wie seine Lungenflügel flattern würden. Denn der Aufstieg ist nicht ohne. Aber Mr. R war wenig beeindruckt und stapfte durch den knisternden Schnee. Mr. C, Mr. A, Mr. B und Mr. M, folgten geräuschlos. Alle stapften sie nun durch etwa 30 – 40 cm leicht angefrorenen Schnee. Mr. M hatte keine Werkzeuge und versank gerne Schritt für Schritt in der Tiefe der Schneemassen. Das nasse Innenleben in den Schuhen lässt grüssen. Nichtsdestotrotz kamen wir schlussendlich keuchend - und einige nach Atem ringend - ganz oben, in der Nähe des sogenannten „Zentralplatzes“, an. Gefühlt auf dem Gipfel des Mount Everest ☺

Einer der Mister meinte dann noch, „jo, do chunnt me de auso scho chlei is chüche...“. Wie auch immer, Mr. R hatte sich leicht abgesetzt und hinter einer grossen Wurzel verschanzt? So sah es wenigstens aus. Bis wir näher kamen und erkennen konnten, dass er einen wunderbaren, gelblichen, ganz leicht prikkelnden Saft aus Trauben im besten Gärstadium aus dem angehängten Tragewerkzeug, auch Rucksack genannt, hervorzauberte. Natürlich fehlten die kleinen Weingläser nicht! So kam bei Mr. A, Mr. C, Mr. B, Mr. M und Mr. D sofort ein wohliges Gefühl auf. Halt Stopp! So wohlig war es gar nicht, denn peitschte uns doch der frische, zügige und eisige mit Schnee vermischte Wind um die Ohren. Natürlich liessen wir uns davon aber nicht ablenken, denn die goldgelbe Flüssigkeit war stärker. Sie floss leicht und locker über die Zunge unsere Kehle hinunter. Oh, was für eine Erfrischung in der eisigen Frische. Und ja, oh welch' Wunder, auch Mr. M, der „ab und zu Abstinenzler“, kippte das Glas, als wäre ein heisser „Apfeltee“ darin... ☺

Ein letzter Abstieg, nein, kein Abstieg, ein Runtergleiten den Steilhang hinunter auf den Schneeschuhen. Aber schlussendlich kamen alle aufrecht gehend in der mythisch anmassend, beleuchteten Métairie de Gléresse an. Drinnen duftete es bereits nach Köstlichkeiten und wir hatten keine Mühe, uns von einer „Käsesuppe“, auch Fondue genannt, überreden zu lassen. Ein Schnäpschen, ein Gläschen und dazu ein Spässchen, so war die lustige Runde der Mister ein genüsslicher und spassiger Abend. Relativ rasch leerte sich die heimelige Stube. Man hätte meinen können, wir wären zu laut. Aber wer uns kennt, weiss, was für ruhige und achtsam gebende Burschen wir sind.... ☺ Oje, wie heisst es so schön „...alles hat ein Ende, nur die...was auch immer, hat zwei..“ Obacht, jetzt waren harte Typen gefragt...von der wohligen warmen Stube raus in die eisige und vom Winde verwehte Winterlandschaft einzutauchen, machte allen Mistern nicht gerade eitel Freude. Trotzdem, knallhart wie wir sind, stellten wir uns der Herausforderung. Schon fast im Galopp kraxelten wir den Steilhang wieder hoch und da könnt Ihr Euch ja vorstellen.....



das war dann Mr. D doch etwas zu hart, er benötigte eine kurze Durchatmungspause, denn er spürte das Herz im Hirn „böpperle“ ☺ Runterwärts ging es dann aber in flottem Schritt und bei den Fahrzeugen angekommen, wurde gerätselt, an welche Fasnacht wir denn nun gehen wollten....na ja, lassen wir das. Ein wirklich geselliger und kameradschaftlicher Nachtbummel nahm auf dem Dorfplatz in Studen ca. 0015 Uhr ein wohlig warmes Ende, konnten wir doch ins Fahrzeug einsteigen und die Sitzheizung auf „Full Heat“ stellen. Mr. A, danke für Deinen Stichtscheid, denn ohne diesen hätten wir einen tollen Abend verpasst. Somit sorry Jungs, die sich nicht überwinden konnten...vielleicht ein andermal.

Gruss vom Teilnehmer, Mr. D





## Witz: "Tomate"

Was sind die teuersten Tomaten? Die Geldautomaten.



# VZB

## FAHRSCHULE

- Nothelferkurse und Verkehrskundekurse in Biel und Lyss, jede Woche ein Kurs
- Fahrunterricht aller Kategorien (A1, A, B, C, C1, D, D1, Anhängerausildung BE und CE)
- Roller- und Motorradgrundkurse 1, 2 und 3 in Biel, Kurse in der Saison jeden Samstag
- Gruppentheorieunterricht für künftige Lastwagen- und Car-Chauffeure
- Aus-/Weiterbildung für Berufschaffeuere / CZV

Hans Hugli-Strasse 2 / 2502 Biel / 032 3222121 / [www.vzb.ch](http://www.vzb.ch) / [info@vzb.ch](mailto:info@vzb.ch)



# Florida.ch

2557 Studen 032 374 28 30 7/7geöffnet

## Schönstes Tropenpflanzen Restaurant der Schweiz

Hotel\*Seminar\*Fitness\*Sauna\*Dampfbad\*Kinderspielplatz  
Romantik Zimmer & Dinner\*Minigolf\*200 gratis Parkplätze

# Pink Flamingo



Bankette bis 300 Personen



## Seniorenriege Studen - Fleissauszeichnung 2019

Im Jahre 2019 fanden 37 offizielle Turnnachmittage statt. 23 Senioren erhielten die Fleissauszeichnung.

- 37 Besuche: Bruner Werner  
Hügli Samuel
- 36 Besuche: Wyss Hansrudolf
- 35 Besuche: Kuenz Ueli  
Kropf Toni  
Hofer Kurt  
Hofer Walter  
Schmid Walter
- 34 Besuche: Bachmann Fred  
Coati Luciano  
Gfeller Fritz  
Kocher Heinz  
Krebs Martin
- 33 Besuche: Hofmann Anton  
Ricklin Urs  
Villard Paul  
Wirz Hansjörg
- 32 Besuche: Brunner Hansruedi  
Hänsenberger Hans  
Racine Jean-Pierre
- 31 Besuche: Hämmerli Peter  
Leiser Erwin  
Schneider Andreas

Das ganze Turner-Team gratuliert diesen fleissigen Turnern.



## Jahresbericht 2019 TV-Seniorenriege

Ein fast ganz normales Turnerjahr ist schon wieder vorbei. Die Seniorenriege funktioniert wie immer in der Vergangenheit hervorragend. Dank dem «Engagement» des Teams können wir euch immer spannende Turnstunden bieten. Aber auch Ihr trägt zum Erfolg der Seniorenriege bei. Mit eurem Turnfleiss, Kameradschaft und Sozialkompetenz habt Ihr einen grossen Anteil an unserem Erfolg. Macht so weiter.

In allen Fachzeitschriften, Radio und TV wird für die Senioren genau das empfohlen, was wir schon Jahre lang machen. Nämlich Senioren-Fitness mit allen Elementen die dazu gehören, wie Kondition, Beweglichkeit, Kraft, Koordination und fast das Wichtigste...dies in einem sozialen Umfeld. Für uns Senioren ist dies ein Jungbrunnen. Wo es Sonnenschein gibt, hat es aber auch Schatten: Ich weiss, ich komme jedes Jahr mit dem Gleichen, aber es ist langsam «5 vor 12».

Das Seniorenteam, insbesondere das Leiterteam, muss in den nächsten 2 bis 4 Jahren verjüngt werden. Die meisten vom Team sind nächstes Jahr 80 Jahre oder älter. Dies ist eine Zeitbombe. Wie lange wir dies noch machen können, liegt in den Sternen. Unsere Gesundheit und Fitness ist nicht unendlich. Eine Verjüngung des Leiterteams würde automatisch zu einer Verjüngung in der Riege führen. Nun ein paar Zahlen vom vergangenen Jahr:

Anzahl Turnstunden: 37

Anzahl Senioren pro Turnstunde: min. 22 / max. 42 - ergibt im Durchschnitt

38 Senioren

Fliessauszeichnungen bekommen insgesamt 23 Senioren. Super!!

Nebst den Turnstunden wurden folgende Anlässe organisiert und durchgeführt:

- Winterwanderung in der Umgebung von Studen
- Jassabend
- Seniorenausflug mit Partnerinnen
- Sommerschlusshöck im Waldhaus Studen
- Fondue-Plausch im Chuffort
- Rebenwegwanderung
- Plauschhornussen
- Jahreschlusshöck

Diese Anlässe werden von unsren Senioren sehr geschätzt. Im Weiteren haben wir viele hohe Geburtstage besucht, Kranken- und Spitalbesuche gemacht. All dies gehört in der Seniorenriege einfach dazu. Ich möchte es nicht unterlassen, allen zu danken, die in irgendeiner Form etwas für unsere Riege gemacht haben. Sei es als Organisatoren von unseren Anlässen, oder als Schreiberlinge für unsere Turnerpost. Danken möchte ich aber euch allen. Mit eurer Präsenz in der Turnhalle oder bei den diversen Anlässen macht Ihr uns vom Leiterteam grosse Freude. Es ist für uns eine grosse Motivation, mit 40 Senioren zu turnen.

Wo hat man das schon? Ein ganz spezieller Dank geht aber an das ganze Seniorenteam. Ihr seid einfach Spitze. Ohne euch ginge gar nichts.

Einen grossen Dank geht an Erwin Bleuer. Als Gründer der Seniorenriege und 21 Jahre als Hauptleiter und Leiter wird Erwin aus gesundheitlichen Gründen etwas kürzer treten. Er wird uns aber als Seniorenturner und, wenn Not am Mann ist, auch als Leiter erhalten bleiben. Schon vor 21 Jahren hat Erwin erkannt, dass das Seniorenturnen eine grosse Zukunft hat. Das ganze Konzept, Angebot, Organisation und soziale Seite wurden von Erwin entwickelt und erfolgreich in die Praxis umgesetzt. Und dies nicht nur in Studen. Seine Idee strahlte in den Verband TBS und bis in den Kantonalverband aus. Sicher ist, ohne Erwin gäbe es die Seniorenriege, wie sie sich heute präsentiert, nicht.

Erwin, die ganze Seniorenriege dankt Dir für deinen Einsatz und wünscht Dir für die Zukunft alles Gute, vor allem gute Gesundheit und noch viele schöne Stunden in der Seniorenriege.

Das Turnjahr 2020 hat schon begonnen, packen wir es an. Ich wünsche allen Senioren viele schöne Turnstunden bei bester Gesundheit.

Der Hauptleiter  
Heinz Kocher

Zum Probefahren bereit bei Deinem Ducati Händler:

# **MotoKaufmannLyss**

[www.moto-kaufmann-lyss.ch](http://www.moto-kaufmann-lyss.ch)  
Südstrasse 3  
3250 Lyss  
ab Fr. 8'890.--



Abenteuer-Freiheit-Faszination **SCRAMBLER**  
DUCATI

## Weihnachtsfeier der Seniorinnen - 12.12.2019

Nicht ohne eine gewisse Wehmut haben wir im vorigen Jahr eine Feier ohne Wald und Waldhaus gewählt. Ersatz wurde das Restaurant «zur Wyde». Das hat sich sehr gut bewährt: der Ort, die Grösse des Saales, die Bedienung. Es ist jedes Jahr das letzte Treffen der Turnerinnen und da sind auch die Kolleginnen, die die Turnstunden aus gesundheitlichen Gründen nicht besuchen können, dabei. Abmeldungen gibt es jeweils sehr wenige.

Im festlich geschmückten Saal wurden wir von Anita herzlich begrüsst. Das Gepolter wurde immer lauter und verstummte erst, als ein feines Nachtessen serviert wurde. Wohl genährt erwarteten wir die Folge des «Programmes». Anita hat uns zwei kurzweilige Weihnachtsgeschichten vorbereitet, bevor wie gewohnt die gelben Blätter mit den Weihnachtsliedern verteilt wurden. Unser Gesang war sicher nicht konzertreif, aber mit Rosemaries Örgeli-Begleitung klang es doch recht gut. Das Wichtigste ist doch, dass überhaupt gesungen wird und das mit Freude.

Gross ist der Einsatz unserer Leiterinnen während des ganzen Jahres. Mit herzlichem Dank und Anerkennung durften sie ein kleines, sinnvolles Geschenk entgegennehmen. Ein besonderer Dank ging an Anita für ihre riesige Arbeit für unsere «Truppe» und natürlich auch für die Vorbereitung und Durchführung dieses gemütlichen Abends. Schlusspunkt war das vorzügliche Dessert mit Kaffee, bevor wir mit vielen guten Wünschen untereinander und für das kommende Jahr Abschied nahmen.

Von Herzen «Es guets Nöis!»

Maria Kunz



# Chicorée-Auflauf

Arbeitszeit ca. 30 Minuten - Koch-/Backzeit ca. 55 Minuten - Gesamtzeit ca. 1 Stunde 25 Minuten

## Zutaten für 4 Personen

6 mittelgroße	Chicorée
6 Scheibe/n	Kochschinken
2 EL	Mehl
2 EL	Butter
600 ml	Milch
200 g	Käse, gerieben
etwas	Muskat, evtl.
	Salz und Pfeffer



## Zubereitung

Den Chicorée 5 - 10 Minuten kochen und gut abtropfen lassen.

In der Zwischenzeit die Butter in einem Topf zerlassen. Das Mehl zufügen und gut mit der geschmolzenen Butter verrühren. Etwas von der Milch zugießen und glatrühren. Die restliche Milch unter ständigem Rühren zugießen.

100 g vom Käse unter die Milchmischung geben und nochmals gut verrühren. Die Soße mit etwas Salz, Pfeffer und Muskat abschmecken. Einige Minuten köcheln lassen und vom Herd nehmen.

Jeden Chicorée mit einer Schinkenscheibe umwickeln und in eine Auflaufform geben. Die Soße gleichmäßig über das Gemüse gießen. Abschließend den restlichen Käse über den Auflauf streuen und die Form für ca. 45 min. bei 180 °C Ober-/Unterhitze in den vorgeheizten Ofen geben.

Heiß servieren.

*Bon Appétit!*



# Jahresbericht Männer 1 2019

Die letzten 2 Jahre wurde auf das Eidgenössische Turnfest in Aarau hingearbeitet. Die Abläufe wurden immer mehr optimiert und es wurden immer bessere Resultate geturnt. Im 1. Quartal haben wir vermehrt auf Kraft und Kondition gesetzt und nach den Frühlingsferien begann das fokussierte Training für das grosse Fest.

Am 21. Juni 2019 war es soweit. Punkt 08.00 Uhr starteten wir mit dem Wettkampf bei super Anlagen und einer schönen Kulisse.

## Noten Kategorie 35+:

Fussball-Korb	Note	9.33		
Ballkreuz	Note	10.00		
Unihockeyparcours	Note	10.00		
8er-Ball	Note	9.75		
Moosgummi	Note	9.92		
Intercross	Note	10.00	Endnote:	29.52

Leider haben sich bei der 1. Disziplin zu viele Fehler eingeschlichen und es wurde „nur“ die Note 9.33 geturnt. Sicher war es die Nervosität....! Im Training haben wir in dieser Disziplin immer sehr gute Noten erreicht. Mit der Endnote 29.52 waren wir sehr zufrieden und haben den sehr, sehr guten 5. Platz in der 1. Stärkeklasse erreicht!

## Noten Kategorie 55+:

Fussball-Korb	Note	10.00		
Ballkreuz	Note	9.11		
Unihockeyparcours	Note	9.92		
8er-Ball	Note	8.99		
Moosgummi	Note	9.91		
Intercross	Note	10.00	Endnote:	29.10

Bei den Älteren ist der Start besser gelungen, doch leider ging das Ballkreuz und der 8er Ball nicht so gut. Jedoch war es ebenfalls eine super Leistung. Mit der Endnote 29.10 erreichten sie den sehr guten 10. Platz von 62 Gruppen. Wow!

Wir alle können richtig stolz sein. Es wurde sehr gut gearbeitet und wir haben das Beste rausgeholt. Herzlichen Dank und herzliche Gratulation!

17 waghalsige Turner im Alter von 16 – 66 Jahren der Aktiven und der Männer 1 haben sich am Bettagswochenende Richtung Grindelwald in die Heimat vom Organisator Pfander Res zur Bergturnfahrt aufgemacht. Es war wunderbar mit so vielen Kameraden zu wandern und ein unvergessliches Erlebnis. Hoffentlich sind wir im 2020 im Tessin wieder so viele Turner.

Nach den Herbstferien begannen wir mit dem Üben für die Abendunterhaltungen. Mit dem Auftritt "Bergsteiger" hatten wir einen gelungenen Auftritt, welcher mit einer Zugabe belohnt wurde. Es war turnerisch eine anspruchsvolle Nummer, welche alle mit Bravour absolvierten. Böse Zungen behaupten, dass zu Hause mehr als in der Halle trainiert wurde. Herzlichen Dank allen Turnern für euren Mut und Einsatz!

Mit einem Lotto und geilen Geschenken fand das Turnerjahr seinen Ausklang im Waldhaus Studen. Aus Sicht der Männer 1 kann das 2019 als sehr erfolgreich bezeichnet werden. Während 42 Turnstunden/Anlässen waren wir durchschnittlich 15 Turner auf dem Platz oder in der Halle. 5 Turner konnten die Fleissauszeichnung entgegennehmen. Grossen Dank will ich Lüdi Res (Kampfrichter in Aarau) und allen Turnern, welche mich unterstützen, aussprechen. Neben dem Turnen waren wir «bowlen», waren baden im See und haben in der Kugelstossanlage ein kleines Bocciaturner durchgeführt. Ein Hoch auf die Kameradschaft!

Ich wünsche Allen ein abwechslungsreiches und verletzungsfreies 2020

Euer Männer 1 Leiter  
Arseli



Aegerten

# üses Lädeli GmbH

Läbesmittu, Gschänk u Bistro 

**Masquiren Claudine**      Bielstrasse 10, 2558 Aegerten

**032 372 17 17**



### **Reist Schaumstoffe GmbH**

Spärsstrasse 4b / 2562 Port / Tel. 032 331 62 64 / Fax. 032 331 86 55

[www.reist-schaumstoffe.ch](http://www.reist-schaumstoffe.ch) / [info@reist-schaumstoffe.ch](mailto:info@reist-schaumstoffe.ch)

# AUFLÖSUNG JUGENDSEITEN

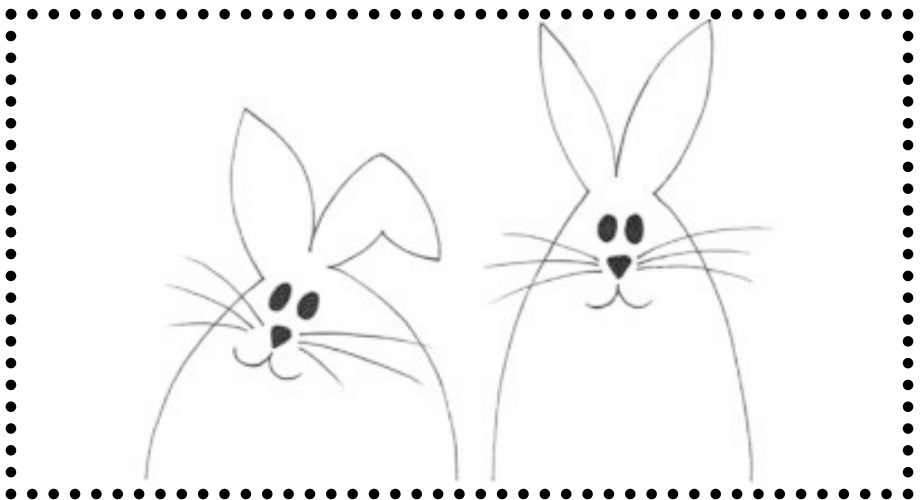
## GEHEIME ZEICHEN

WASSERHAHN  
BADEZIMMER

---

## KREUZWORTRÄTSEL

1. GLAS, 2. PONY, 3. OSTERHASE, 4. YPSILON,
5. PAN, 6. NEUN, 7. TASSE, 8. SPIRALEN/SCHAF,
9. CHINA, 10. SAFE, 11. FLIEGE,
12. PFOTE/PUDEL, 13. OHR, 14. RITTER,
15. TISCH, 16. EI, 17. IA, 18. LAUBSAEGE,
19. UHR, 20. REH



## Bericht Winterwanderung vom 12. Feb. 2020 der Senioren

Wie jedes Jahr in den Sportferien, war es auch diesen Mittwoch wieder Zeit für die Winterwanderung der Senioren vom TV-Studen. Um 14:00 Uhr marschierten 17 Teilnehmer unter der Leitung von Brunner Werner in Richtung Keltenweg durch den Wald zum Aegertenwaldhaus. Das Waldhaus der Aegerten-Burger ist nach meinem Wissen das älteste im Jensberg. Die Spuren vom Sturm Sabine waren deutlich zu sehen...abgebrochene Äste auf der Strasse und umgeknickte Bäume im Wald zeugen von der Wucht von Sabine. Warum diese Orkanstürme immer weibliche Namen haben, entzieht sich meinen Kenntnissen. Vom Waldhaus Aegerten ging die Wanderung immer leicht ansteigend durch den Wald bis oberhalb von der Tempelanlage. Nach kurzem Abstieg erreichten die Senioren das Waldhaus von Studen. Hier machten wir die wohlverdiente Rast mit Tee aus der Thermosflasche und diversen Snacks. Und siehe da...wie aus Zauberhand wurden noch kleinere Flaschen mit klarem Kühlwasser aus den Rucksäcken hervorgeholt. Weiter gings dann über das Schützenhaus Studen wieder zurück ins Dorf in das Restaurant zur Wyde. Im Restaurant stiessen weitere drei Senioren zu uns. Zur Tradition gehört seit ein paar Jahren, dass uns der Gastronom Marc Wampfler, vom oben erwähnten Restaurant, mit Aelplermakkaroni und Apfelmus verwöhnt. Besten Dank für die Gastfreundschaft und Entschuldigung für den verschmutzten Boden von unseren Wanderschuhen. So klang ein gemütlicher und schöner Nachmittag unter Freunden aus. Solche gemütlichen Anlässe sind für uns Senioren äusserst wichtig und tragen zum sozialen Zusammenhalt einen wesentlichen Beitrag bei.

Besten Dank an Werner Brunner für die Organisation der Wanderung. Es war wirklich alles bestens vorbereitet, sogar das Wetter hatte Werner voll im Griff. Danken möchte ich aber euch allen, liebe Senioren, für euer Mitmachen und für die Kameradschaft.

Heinz Kocher



Mal Dir etwas Schönes ...



# ISOTECH

**Biel-Seeland AG**



**Dichte Bauten  
durch Kompetenz  
und Erfahrung**



Isotech Biel-Seeland AG  
Wydengasse 4 • 2557 Studen  
[www.isotechbielseeland.ch](http://www.isotechbielseeland.ch)

# Turnvereine Studen

Redaktionsmitglieder		Ausgabe 1/2020	
<b>Redaktion und Berichte DTV Aktive+:</b> bianca.fredy@me.com	Burckhardt Bianca	Längackerweg 30 2557 Studen	032 372 10 73
<b>Reinschrift</b>	Quattropani Nicole nicole.quattropani@bluewin.ch	Längackerweg 50 2557 Studen	032 373 11 10
<b>Präsidentin DTV:</b> c.christen1@gmx.ch	Christen Claudia	Neumatt 1 2556 Schwadernau	079 699 09 56
<b>Präsident TV:</b> didi.sturm@besonet.ch	Sturm Dietmar	Neufeldweg 3 3252 Worben	032 384 18 14
<b>Berichte DTV Seniorinnen:</b> krebs@evard.ch	Krebs Anita	Schürlistrasse 19 2563 Ipsach	032 331 13 75
<b>Berichte DTV Frauen:</b> barbara.schafroth@bluewin.ch	Schafroth Barbara	Zihlweg 55 2557 Studen	079 244 24 00
<b>Berichte DTV Aktive:</b> celine.ruefenacht@hotmail.com	Rüfenacht Céline	Madretschstrasse 39 2503 Biel	078 672 95 96
<b>Berichte TV Senioren:</b> andreas_schneider@evard.ch	Schneider Andreas	Schaftenholzweg 19 2557 Studen	032 373 29 64
<b>Berichte TV Aktive:</b> damian.gnaegi@hotmail.com	Gnägi Damian	Walperswilstrasse 79 3274 Bühl b. Aarberg	079 895 75 56
<b>Berichte TV Männer:</b> Stefan.truffer@bluewin.ch	Truffer Stefan	Hauptstrasse 50a 2557 Studen	079 651 61 74
<b>Kassier TV:</b> braumeister@bluewin.ch	Christen Stefan	Neumatt 1 2556 Schwadernau	079 659 43 32
<b>Adressen DTV / TV:</b> schaerer.marl@bluewin.ch	Schärer Beat	Jurastrasse 7 2558 Aegerten	032 373 49 16
<b>Inserate:</b> b.moning@evard.ch	Moning Bernhard	Hauptstrasse 30 2557 Studen	078 657 26 95
<b>Druck:</b>	Sutter Druck AG, Spillstattstrasse 33, 3818 Grindelwald Tel:033 853 10 33,Mail: info@sutterdruck.ch,www.sutterdruck.ch		
<b>Redaktionsschluss</b>	<b>21.04.2020</b>		

<<Anrede>>  
<<Vorname>> <<Name>>  
<<Adresse>>  
<<PLZ>> <<Ort>>

P.P.  
2557 Studen  
Post CH AG

**Adressänderungen an:** Beat Schärer, Jurastrasse 7, 2558 Aegerten

Besuchen Sie uns  
auch auf Facebook

BLUMEN  
ROSSEL

[www.blumenrossel.ch](http://www.blumenrossel.ch)

Professioneller Blumenschmuck für jeden Anlass.

Gärtnerei und Blumengeschäft, Schwadernastrasse 54, Aegerten

**Thomo Böden AG**  
Schafftenholzweg 26, 2557 Studen  
Telefon 032 351 22 11, Fax 032 351 48 18  
[info@thomoboeden.ch](mailto:info@thomoboeden.ch)

Da steh ich drauf

THOMO  
BÖDEN

